

q\_bic

HAWORTH®



De Projectinrichter 

[www.deprojectinrichter.com](http://www.deprojectinrichter.com)  
088 - 650 12 34

by **art.collection**®

## q\_bic

q\_bic embodies the comeback of classical modernism. It merges high design quality with perfect seating comfort. Design that strikes a balance between tranquility and tension. q\_bic is available as one-, two- or three-seater and seat bench in two sizes. q\_bic-design tables complete this furniture line.

q\_bic verkörpert das Comeback der klassischen Moderne und vereint hohe Gestaltungsqualität mit perfektem Sitzkomfort. Gestaltung im Gleichgewicht zwischen Ruhe und Spannung. q\_bic ist als Ein-, Zwei- oder Dreisitzer sowie als Bank – in zwei Größen – erhältlich. Passende, auf das q\_bic-Design abgestimmte, Tische runden das Programm ab.

q\_bic personnifie le retour du modernisme classique et associe haute qualité de fabrication et confort d'assise parfait : l'équilibre idéal entre repos et tension. q\_bic existe en fauteuil une, deux ou trois places ainsi qu'en banquette (proposée en deux dimensions). Des tables assorties et adaptées au design q\_bic viennent compléter le programme.

q\_bic belichaamt de comeback van het klassieke modernisme en verenigt hoge vormgevingskwaliteit met perfect zitcomfort. Design in het evenwicht tussen rust en spanning. q\_bic is beschikbaar als één-, twee- of driezit en als bank in twee groottes. Passende, op het q\_bic-design afgestemde tafels ronden het programma af.





Design: Markus Denstädt

We kindly ask the user: please handle q\_bic like a sculpture. Design your space and take into account how object and background intersect. Find contrasts and bridge the gap between art and seating object.

Unser Wunsch an den Benutzer: Behandeln Sie q\_bic wie eine Skulptur. Gestalten Sie den Raum, und achten Sie auf die Überschneidungen von Körper und Hintergrund. Bilden Sie Kontraste, und schließen Sie die Lücke zwischen Kunst- und Sitzobjekt.

Notre conseil à l'utilisateur : traitez q\_bic comme s'il s'agissait d'une sculpture. Agencez l'espace et veillez aux recouvrements du corps et de l'arrière-plan. Créez des contrastes et abolissez la frontière qui sépare l'objet d'art du fauteuil.

Ons verzoek aan de gebruiker: behandelt u q\_bic als een beeldhouwwerk. Geef vorm aan de ruimte, en let daarbij op de overlappingsen van lichaam en achtergrond. Zorg voor contrast, en maak de overbrugging tussen een kunst- en een zitobject.







q\_bic's design features excellent contrasts between the cubic, voluminous shape of the upholstery and the metal legs that make the entire line resonate optically.

Das Design von q\_bic lebt vom gelungenen Kontrast zwischen der kubischen, volumigen Form des Polsters und den Metallfüßen, die das komplette Programm optisch zum Schwingen bringen.

Le design de q\_bic offre un contraste réussi entre la forme cubique et volumineuse du capitonnage et les pieds métalliques, conférant ainsi à la toute la gamme un mélange optique saisissant.

Het design van q\_bic leeft van het geslaagde contrast tussen de kubieke, volumevorm van het zitdeel en de metalen voeten, die het volledige programma optisch laat swingen.





q\_bic is a quality product made of select materials and meticulous workmanship. Choose from a range of leather upholstery and high quality fabrics in trendy colours. Cubic contours blend harmoniously with inviting comfort and provide a favourite spot to rest that embraces you with its soft interior and protects you from the outside.

q\_bic überzeugt durch die handwerkliche Verarbeitung und ausgesuchten Materialien. Neben zwei anspruchsvollen Lederkollektionen stehen hochwertige Stoffe in aktuellen Farben zur Auswahl. Kubische Konturen korrespondieren harmonisch mit einladender Bequemlichkeit. Gerne lässt man sich hier nieder, nach außen geschützt, im weichen Inneren geborgen.



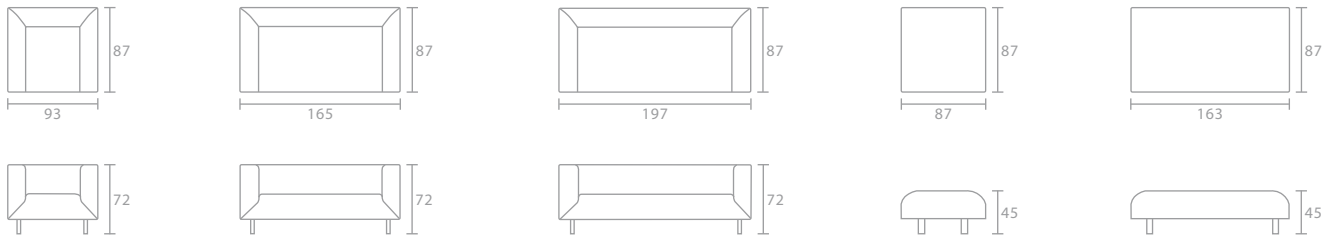


q\_bic séduit par sa qualité de manufacture artisanale et par le choix méticuleux de ses matériaux. Outre deux collections cuir haut de gamme, q-bic offre une gamme de tissus de qualité dans une grande variété de couleurs actuelles. Les contours cubiques répondent harmonieusement à cette invitation au confort. La tentation est grande de s'y plonger, de s'y lover, tout en étant protégé de l'extérieur.

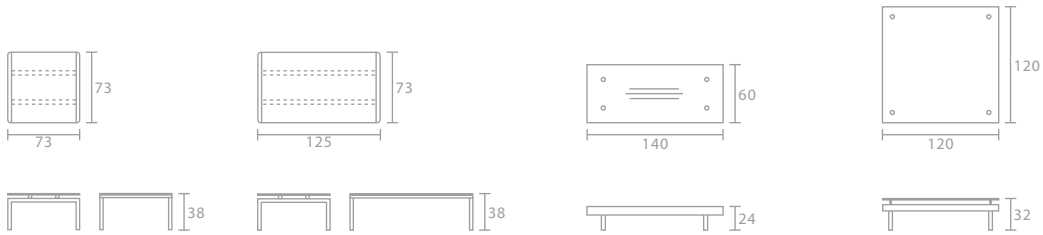
q\_bic overtuigt door de ambachtelijke verwerking en de uitgelezen materialen. Naast twee hoogwaardige leercollecties kan gekozen worden uit stoffen van topkwaliteit in moderne kleuren. Kubusvormige contouren corresponderen harmonisch met uitnodigend comfort. Hier gaat men graag zitten, naar buiten beschermd, geborgen in het zacht interieur.

# q\_bic

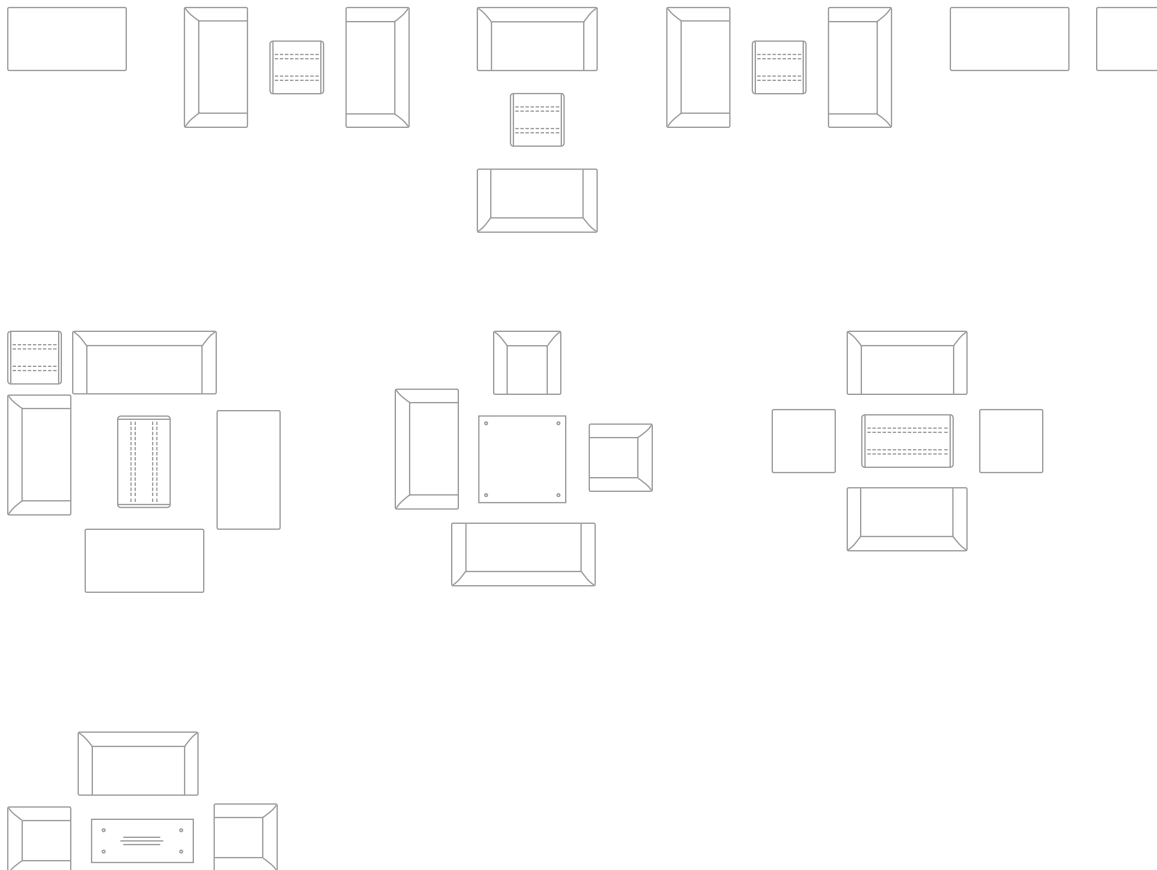
## Chairs, sofas and benches | Sessel, Sofas und Bänke | Fauteuils, canapés et banquettes | Zetels, sofa's en banken



## Tables | Tische | Tables | Tafels



## Design Solutions | Stell- und Einrichtungsbeispiele | Des solutions créatives | Plaatsings- en inrichtingsvoorbeelden





**HAWORTH®**  
change by design

**art.collection®**  
**castelli®**  
**comforto®**  
**dyes®**



# De Projectinrichter



[www.deprojectinrichter.com](http://www.deprojectinrichter.com)  
088 - 650 12 34